



National Defence
Office of the Commander
Canadian Defence Academy
P.O. Box 17000 Station Forces
Kingston, ON K7K 7B4

Défense nationale
Bureau du commandant
Académie canadienne de la Défense
CP 17000, Succursale Forces
Kingston, ON K7K 7B4



4668 (POLAD)

28 April 2020

Distribution List

**INTERNATIONAL PARTICIPATION ON
THE NATIONAL SECURITY
PROGRAMME AND JOINT COMMAND
AND STAFF PROGRAMME IN
ACADEMIC YEAR 2020-2021**

1. I write to you at a time of substantial disruption to our daily business as a result of the COVID-19 pandemic. This disruption has affected operations within the Canadian Defence Academy, including the conduct of courses at the Canadian Forces College. The College's attention at this time is on completing the current Academic Year virtually to ensure the students can graduate from their respective programmes.

2. As we look ahead to the upcoming Academic Year, we are faced with a significant amount of uncertainty and cannot predict when the situation will return to normal. As a result, we have made the difficult decision to cancel international allocations on the National Security Program (serial 13) and the Joint Command and Staff Program (serial 47) scheduled to start in August 2020 and conclude in June 2021.

4668 (POLAD)

Le 28 avril 2020

Liste de distribution

**PARTICIPATION INTERNATIONALE AU
PROGRAMME NATIONAL DE SÉCURITÉ
ET AU PROGRAMME DE
COMMANDEMENT ET D'ÉTAT-MAJOR
INTERARMÉES POUR L'ANNÉE
ACADEMIQUE 2020-2021**

1. Je vous écris à un moment de perturbation substantielle de nos activités quotidiennes à la suite de la pandémie de COVID-19. Cette perturbation a affecté les opérations au sein de l'Académie canadienne de la défense, notamment la tenue de cours au Collège des Forces canadiennes. À l'heure actuelle, l'attention du Collège est de terminer l'année académique en cours afin de garantir que les étudiants puissent obtenir leur diplôme de leurs programmes respectifs.

2. Dans la perspective de la prochaine année universitaire, nous sommes confrontés à une incertitude considérable et nous ne pouvons pas prédire quand la situation reviendra à la normale. En conséquence, nous avons pris la décision difficile d'annuler les affectations internationales au programme de sécurité nationale (série 13) et au programme de commandement et d'état-major interarmées (série 47), qui devraient commencer en août 2020 et se terminer en juin 2021.

3. We have made this decision now to afford our international partners some time to readjust plans and inform their personnel. Furthermore, we want them to know that this decision should be seen as a delay of their country's participation on either the National Security Programme or the Joint Command and Staff Programme by one year. It is our intention to honour our invitations to them and accept their students in August 2021.

4. We understand these courses can be of high importance to each country's force generation efforts and we recognize the potential disruption this decision may have on their business planning cycle. We greatly appreciate their understanding. Questions can be addressed to the Canadian Armed Forces Directorate of Foreign Liaison, who will redirect them to the relevant office within the Canadian Armed Forces.

3. Nous avons pris cette décision maintenant de donner à nos partenaires internationaux un peu de temps pour réajuster les plans et informer leur personnel. En outre, nous voulons qu'ils sachent que cette décision doit être considérée comme un retard d'un an de la participation de leur pays au Programme de sécurité nationale ou au Programme de commandement et d'état-major interarmées. Nous avons l'intention d'honorer nos invitations et d'accepter leurs étudiants en août 2021.

4. Nous comprenons que ces cours peuvent être d'une grande importance pour les efforts de génération de forces de chaque pays et nous reconnaissons la perturbation potentielle que cette décision peut avoir sur leur cycle de planification des activités. Nous apprécions grandement leur compréhension. Les questions peuvent être adressées à la Direction des liaisons étrangères des Forces armées canadiennes, qui les redirigera vers le bureau compétent des Forces armées canadiennes.



Le commandant

L. Cassivi
Rear-Admiral
Commander

Distribution List

Action

CDLS Washington
CDLS London
CDAO Australia
CDAO United Arab Emirates
CDAO Netherlands
CDAO France
CDAO Germany
CDAO India
CDAO Israel
CDAO Latvia

Liste de distribution

Exécution

ELFC Washington
ELFC Londres
Bureau de l'attaché de défense du Canada - Australie
Bureau de l'attaché de défense du Canada - Émirats Arabes Unis
Bureau de l'attaché de défense du Canada - Pays-Bas
Bureau de l'attaché de défense du Canada - France

CDAO Norway
CDAO Poland

Bureau de l'attaché de défense du Canada –
Allemagne
Bureau de l'attaché de défense du Canada –
Inde
Bureau de l'attaché de défense du Canada –
Israël
Bureau de l'attaché de défense du Canada –
Lettonie
Bureau de l'attaché de défense du Canada –
Norvège
Bureau de l'attaché de défense du Canada -
Pologne

Information

VCDS//DFL
CDA//Dir PD/COS
CFC//Registrar/ProgO NSP/ProgO JCSP

Information

VEMD//DLE
ACD//Dir PP/CEM
CFC//Registraire/OProg PNS/OProg PCEMI